

## ПѢСНЬ ВОСЬМАЯ.

### Прерванный бой.

Въ свѣтлой одеждѣ заря надо всей распростерлась землею.  
Молніерадостный Зевсъ той порою собранье безсмертныхъ  
На многоверхомъ Олимпѣ, на крайней вершинѣ, устроилъ.  
Самъ онъ промолвилъ имъ слово и всѣ ему боги внимали:

«Слушайте слово мое, всѣ вы, боги, равно и богини, 5.

Дабы я все вамъ повѣдалъ, какъ сердце въ груди повелѣло.  
Пусть ни одна изъ богинь, пусть никто изъ боговъ не дерзаетъ  
Рѣчи моей прекословить, но вмѣстѣ ей всѣ покоритесь,  
Чтобы скръѣе свершились дѣла, предрѣшенныя мною.

Если кого изъ безсмертныхъ увижу я вдаль уходящимъ 10.

И помышляющимъ помощь Троянцамъ подать иль Ахейцамъ,  
Мною позорно побитый сюда на Олимпъ онъ вернется.

Или, схвативши, низрину его я въ темнѣющій Тартаръ,  
Въ ту глубочайшую пропасть, что скрыта вдали подъ землею,  
Столько-же ниже Аида, насколько земля ниже неба: 15.

Путь къ ней ведетъ чрезъ ворота желѣзныя съ мѣднымъ порогомъ.  
Будетъ онъ вѣдать тогда, сколь сильнѣе я прочихъ безсмертныхъ.  
Или хотите меня испытать, чтобы всѣмъ убѣдиться?

Цѣпь золотую спустите съ пространнаго неба на землю,  
Послѣ низвѣсьтесь по ней всѣ богини, а также всѣ боги,— 20.

Не совлечете верховнаго вы промыслителя Зевса  
Съ неба на землю, хотя бы, трудясь, утомились вы сильно.

Если же я, въ свой чередъ, разсудивши, повлечь пожелаю,  
Всѣхъ подыму я къ себѣ совокупно съ землею и моремъ,  
Цѣпь-же потомъ обвяжу вокругъ высокой вершины Олимпа, 25.

Такъ что вселенная вся повиснетъ въ пространствѣ воздушномъ.  
Вотъ я насколько сильнѣе боговъ и сильнѣе всѣхъ смертныхъ».